

DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE DECLARATION OF PERFORMANCE DÉCLARATION DE PERFORMANCE LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARACIÓN DE PRESTACIÓN



Dichiarazione di Prestazione in accordo con il Regolamento (UE) n°305/2011

Declaration of Performance according to Regulation (EU) n° 305/2011 Déclaration de Performance en accord avec le Règlement (UE) n° 305/2011 Leistungserklärung Gemäß der Verordnung (EG) n° 305/2011 Declaratión de Prestación conforme al Reglamento (UE) n° 305/2011

n° DoP_ LS6WA00A

Codice di identificazione unico del prodotto-tipo:

Unique identification code of the product type:

Code d'identification unique du produit-type: Eindeutiger Identifikationscode des Produktes - Typ: Código de identificación único del producto-tipo: **LS6WA00A** [EN 14785:2006]

Modello, lotto, serie o qualsiasi altro elemento che consenta l'identificazione del prodotto (Art.11-4):

Model and/or batch no. and/or series no. (Art 11-4):
Modèle et/ou n° de lot et/ou n° de série (Art. 11-4):
Modell und/oder Losnr. und/oder Seriennr (Art 11-4):
Modelo y/o n. ° de lote y/o n. ° de serie (Art. 11-4):

AT23

Usi previsti del prodotto, conformemente alla relativa specifica tecnica armonizzata :

Intended uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification:
Utilisation prévue du produit conformément aux spécifications techniques harmonisées correspondantes:
Vorgesehene Verwendung des Produkts in Übereinstimmung mit der geltenden harmonisierten technischen Spezifikation:
Usos previstos del producto de conformidad con las especificaciones técnicas armonizadas correspondientes:

3

Apparecchio per il riscaldamento domestico, con acqua, alimentato a pellet di legno.

Residential space heating appliance with water fired by wood pellets.

Appareil de chauffage domestique alimenté au pellet de bois, avec production d'eau chaude.

Mit Holzpellets befeuerte Wärmeerzeuger für den Wohnbereich mit Warmwasserbereitung.

Aparato para calefacción doméstica, alimentado con pellets de madera, con producción de agua caliente.

Nome o marchio registrato e indirizzo del fabbricante (Art.11-5):

Name or trademark of the manufacturer (Art. 11-5): Nom ou marque enregistrée du fabricant (Art. 11-5):

Nomi od marque emegistree du fabricant (Art. 11-5).

Name oder registriertes Warenzeichen des Herstellers (Art.11-5):

Nombre o marca registrada del fabricante (Art. 11-5):

FERROLI

COLA S.r.l. – Gruppo Ferroli

Viale del Lavoro, 7/9 – 37040 – Arcole (VR) +39.045.6144043 / +39.045.6144048

Se opportuno, nome e indirizzo del mandatario il cui mandato copre i compiti secondo Art.12-2:

Name and address of the agent (Art. 12-2):
 Nom et adresse du mandataire (Art. 12-2):
 Name und Adresse des Auftragnehmers (Art. 12-2):
 Nombre y dirección del mandatario (Art. 12-2):

Sistema di valutazione e verifica della costanza della prestazione del prodotto (Allegato V):

Assessment and verification system for constancy of performance (Annex V):

Système d'évaluation et contrôle de la constance de performance (Annexe V):

System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit (Annex V):

Sistema de valoración y verificación de la constancia de la prestación (Annexe V):

Sistema 3 e 4 System 3 and 4

Laboratorio notificato :

N° Rapporto di prova secondo il sistema 3 :

Notified laboratory:

N° Test report under system 3:

Laboratoire notifié:

Numéro du rapport d'essai (selon le System 3): Benanntes Labor:

Nummer des Prüfberichts (gemäß System 3):

Laboratorio notificado: Número de informe de prueba (según el System 3): TÜV Rheinland Energie und Umwelt GmbH

Am Grauen Stein D-51105 Köln

NB 2456

K16392015Z1



Ferroli spa − Sede amministrativa : 37047 San Bonifacio (Vr) − Via Ritonda 78/A − Tel. +39.045.6139411 cf/p.i. 02096470238 − Cap. Soc. € 30.000.000 i.v. − Fax Amministrazione : +39.045.610.03.17 Fax Fatturazione : +39.045.610.08.34 − Fax Comm.estero: +39.045.610.09.33 − Fax Comm.estero: +39.045.610.09.33 Fax Assistenza: +39.045.610.07.98 − mail: info@ferroli.it − on line: www.ferroli.it

1/2 - DoP_LS6WA00A _IT-EN-F-D-ES

5

AT23



8 Prestazione dichiarata / Declared performance / Performance déclarée / Erklärte Leistungen / Prestaciones declaradas

Specifica tecnica armonizzata				
Harmonized technical specification				
Spécifications techniques harmonisées		EN 14785:	2006	
Harmonisierte technische Spezifikation				
Especificación técnica armonizada				
Caratteristiche Essenziali		Prestazio		
Essential characteristics	Performance			
Caractéristiques essentielles	Performance			
Wesentliche Merkmale	Leistungen			
Características esenciales	Prestación			
Reazione al fuoco / Reaction to fire / Résistance au f	eu / Feu	erbeständigkeit / Resistencia al	fuego: A1	
	М	inime distanze / Minimum dista	inces / Distance minimum	
Distanza da materiali combustibili		Mindestabstand / Distanc	ia mínima [mm] :	
Distance to combustible materials		posteriore / rear / arriére Rückseite / revés = 200		
Distance de sécurité aux matériaux combustibles	lati / sides / còté / Seite / lado = 200			
Abstand von brennbarem Material	frontale / front / avant / Vorderseite / frente = 1000			
Distancia de mat. combustible	soffitto / ceiling / plafond / Decke / techo = 1000			
		pavimento / floor / sol / Boden / for	The state of the s	
Rischio di fuoriuscita di braci incandescenti / Risk d				
Risque de fuite de combustibile / Gefahr Brennstoffaustritt / Ri				
		Alla potenza termica nominale	Alla potenza termica ridotta	
Emissione di prodotti della combustione		Nominal heat output/Puis.nom	Reduced output/Puissance réd.	
Emission of combustion products		Nennleistung / Potencia nominal	Red.Leistung/Potencia reducida	
Émission des produits de combustion	CO	0,01 % - 128,0 mg/Nm ³	0,005 % - 68,1 mg/Nm ³	
Emission von Verbrennungsprodukten	NOx	151,1 mg/Nm ³	173,9 mg/Nm ³	
Emisiones de productos de combustión	OGC	0,3 mg/Nm ³	0,8 mg/Nm ³	
"	PM	7,5 mg/Nm ³	5,4 mg/Nm ³	
Temperatura superficiale / Surface temp. / Temp.de surface/ Ober	Conforme / Compliant Conforme / konform / Conforme			
Sicurezza elettrica / Electrical safety / Sécurité électrique / Elektris	Conforme / Compliant Conforme / konform /Conforme			
Pulibilità / Cleanability/ Facilité d'accès et nettoyage/Zugänglichkeit und Reinigung / Accesibilidad y limpieza			Conforme / Compliant Conforme / konform /Conforme	
Pressione massima di esercizio / Max operating pressure / Pression maximale de service Maximaler Betriebsdruck / Presión máxima de trabajo			2 bar	
Temperatura fumi a potenza termica nominale / Flue gas temperature at nominal heat output Temp.des funée à la puissance nominale/Rauchgastemperatur Nennleistung /Temp.de humos a Pot.nominal				
Resistenza meccanica (per sopportare un camino-canna fumaria)/Mecha (to carry a chimney/flue)/Résistance mécanique (pour soutenir la cheminée) / l Festigkeit (um den Kamin zu tragen) / Resistencia mecánica (de soporte de la	Mechanis	che Performance Determined /	stazione Determinata /No Aucune performance déterminée) llt / Prestación no determinada)	
Prestazioni termiche / Thermal performance / Performance thermi Thermische Leistungen / Prestaciones térmicas	ique	Alla potenza termica nominale Nominal heat output/Puissancenom Nennleistung / Potencia nominal	Alla potenza termica ridotta Reduced output/Puissance réd. Red.Leistung/Potencia reducida	
Potenza introdotta/ Heat input/ Puis.introduite/ Eingefuhrt Leistung / Pot.introducida		24,63 kW	7,22 kW	
Potenza nominale/ Nominal heat output / Puis. nominale/ Nennleistung / Pot. nominal		23,0 kW	6,85 kW	
Pot. resa in ambiente / Room heating output / Puissance rendeu à l'ambient Umgebung gelieferteLeist. / Potencia suminis entorno		1,86 kW	0,88 kW	
Potenza ceduta all'acqua / Water heating output / Puissance rendue àl'eau Dem Wasser gelieferte Leist./ Potencia cedida al	agua	21,14 kW	5,97 kW	
Rendimento / Efficiency / Rendement / Wirkungsgrad / Rendimier		93.4 %	94,75 %	
Tendiniento / Emolency / Nendement / Wirkungsgrad / Nendimen	1.0	33,4 /0	J-,75 /0	

9 La prestazione del prodotto di cui ai punti 1 e 2 è conforme alla prestazione dichiarata di cui al punto 8.

The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 8. La performance du produit citée aux points 1 et 2 est conforme à la performance déclarée au point 8. Die Leistung des Produktes gemäß den Punkten 1 und 2 entspricht der erklärten Leistung nach Punkt 8. La prestación del producto según se establece en los puntos 1 y 2 cumple con las prestaciones declaradas según el punto 8.

Si rilascia la presente dichiarazione sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante di cui al punto 4.

This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

Cette déclaration de performance est délivrée sous la responsabilité exclusive du fabricant cité au point 4.

Die vorliegende Leistungserklärung wird unter ausschließlicher Verantwortung des Herstellers erlassen, siehe Punkt 4.

Se expide esta declaración de prestación bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante, según se establece en el punto 4.

Firmato a nome e per conto del fabbricante da :

Signed for and on behalf of the manufacturer:
Signé au nom et pour le compte du fabricant par:
Unterzeichnet im Namen und im Auftrag des Herstellers von:
Firmado a nombre y por cuenta del fabricante por:

Luogo e data / Place and date / Lieu et date de délivrance Ort und Datum der Ausstellung / Lugar y fecha de expedición:

09 / 04 / 2015 _ San Bonifacio - VERONA - ITALY

Cav. Dante FERROLI

(Posizione in azienda–Clarification position–Position en entreprise Position in Unternehmen–Posición en empresa) **Presidente**–Presidenty, Président–Präsident–Presidente

Firma / Signature / Signature / Onterschrift / Firma

GRUPPO

Ferroli spa – Sede amministrativa : 37047 San Bonifacio (Vr) – Via Ritonda 78/A - Tel. +39.045.6139411 cf/p.i. 02096470238 — Cap.Soc. € 30.000.000 i.v. - Fax Amministrazione : +39.045.610.03.17 Fax Fatturazione: +39.045.610.08.64–Fax Comm.Italia: +39.045.610.09.33–Fax Comm.estero: +39.045.610.02.33 Fax Assistenza: +39.045.610.07.98 — mail: info@ferroli.it - on line: www.ferroli.it

2/2 - DoP_LS6WA00A _IT-EN-F-D-ES

6

AT23





DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DECLARATION OF CONFORMITY DECLARATION DE CONFORMITE KONFORMITÄTS ERKLÄRUNG DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD



In accordo con la Direttiva 2006/95/CE (Bassa Tensione), la Direttiva 2004/108/CE (Compatibilità Elettromagnetica) e la Direttiva 2011/65/EU (RoHS2 – Restrizione d'uso di sostanze pericolose negli apparecchi elettrici ed elettronici).

According to the Directive 2006/95/CE (Low Voltage), the Directive 2004/108/CE (Electromagnetic Compatibility) and the Directive2011/65/EU (RoHS2 - Restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment).

En accord avec la Directive 2006/95/CE (Directive basse tension), la directive 2004/108/CE (Compatibilité électromagnétique) et de la Directive 2011/65/UE (RoHS2-Restriction de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques) In Übereinstimmung mit der Richtlinie 2006/95/CE(Niederspannungsrichtlinie), die Richtlinie 2004/108/CE(Elektromagnetische Verträglichkeit) und die Richtlinie 2011/65/EU (RoHS2-Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten). De acuerdo con la Directiva 2006/95/CE (Baja Tensión), la Directiva 2004/108/CE (Compatibilidad Electromagnética) y el Directiva 2011/65/EU (RoHS2 - Restricción del uso de ciertas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos).

N° identificazione - Ident.No. - N° ident. - Ident. nummer - No. de ident. : CE_LS6WA00A

Emesso da - Issued by - Emise par - Herausgegeben von - Emitido por : COLA S.r.l. - Gruppo Ferroli

Marchio commerciale - Trademark - Marque - Marken - Marca : Ferroli Modello - Type designation - Modèle - Modell - Modelo : AT23

Tipo di apparecchio e uso

Type of equipment and use Type d'appareil et de l'utilisation Gerätetyp und Verwendung Tipo de dispositivo y el uso

Nome e indirizzo del fabbricante

Name and address of the manufacturer Nom et adresse du fabricant Name und Anschrift des Herstellers Nombre y dirección del fabricante

Apparecchio per il riscaldamento domestico, con acqua, alimentato a pellet di legno.

Residential space heating appliance with water fired by wood pellets.

Appareil de chauffage domestique alimenté au pellet de bois, avec production d'eau chaude. Mit Holzpellets befeuertes Wärmegerät für den Wohnbereich, mit Wasser. Aparato para calefacción doméstica, alimentado con pellets de madera, con producción de aqua caliente.

COLA S.r.l. – Gruppo Ferroli

Viale del Lavoro, 7/9 - 37040 Arcole (VR) +39 045 6144043 / +39 045 6144048 Info@anselmocola.com

Le norme armonizzate o le specifiche tecniche (designazioni) che sono state applicate in accordo con le regole della buona arte in materia di sicurezza in vigore nella CEE sono:

The following harmonised standards or technical specifications (designations) which comply with good engineering practice in safety matters in force within the EEC have been applied.

Les normes harmonisées ou les spécifications techniques (désignations) qui ont été appliquées en conformité avec les règles de bonne pratique de l'art en matière de sécurité en vigueur dans la CEE sont .

Die harmonisierten Normen oder technischen Spezifikationen (Bezeichnungen), die in Übereinstimmung mit den Regeln der guten Ingenieurpraxis in Sicherheitsfragen in Kraft in der EWG angewandt wurden, sind

Las normas armonizadas o especificaciones técnicas (designaciones) que han sido aplicadas de acuerdo con las reglas de la buena práctica de la ingeniería en materia de seguridad vigentes en la CEE son :

Norme o altri documenti normativi

Standards or other normative documents Normes ou autres documents normatifs Standards oder andere normative Dokumente Normes ou autres documents normatifs

EN 60335-1 EN 60335-2-102 EN 61000-3-2 EN 61000-3-3

EN 62233 EN 50581

EN 55014-1 EN 55014-2

Informazioni marcatura CE - CE marking information - Informations de marquage

Kennzeichnung Informationen - Información Marcaje

Vedi allegato - See enclosure - Voir l'annexe -

Siehe Anhang - Ver anexo

Dichiarazione di Prestazione in accordo con il Regolamento(UE) n°305/2011

Declaration of Performance according to Regulation (EU) n° 305/2011 Déclaration de Performance en accord avec le Règlement (UE) n°305/2011 Leistungserklärung gemäß der Verordnung (EG) n° 305/2011

Declaratión de Prestación conforme al Reglamento (UE) nº 305/2011

DoP LS6WA00A

In qualità di costruttore e/o rappresentante autorizzato della società all'interno della CEE,si dichiara sotto la propria responsabilità che gli apparecchi sono conformi alle esigenze essenziali previste dalle Direttive summenzionate.

As the manufacturer's authorised representative established within EEC, we declare under out sole responsibility that the equipment follows the provisions of the Directives stated above.

En tant que fabricant et / ou son mandataire établi dans la Communauté, déclare sous sa propre responsabilité que l'équipement est conforme aux exigences essentielles fixées par les Directives énoncées ci-dessus.

Als Hersteller und / oder genehmigter Vertreter in der EWG, man erklärt unter der eigenen Verantwortung, dass das Gerät die grundlegenden Anforderungen der Richtlinien oben angegeben entspricht.

Como el fabricante y / o representante autorizado establecido en la Comunidad, declara bajo su propia responsabilidad que el equipo cumple con los requisitos esenciales establecidos en las Directivas indicados anteriormente.

7

Data e luogo - Date and place - Lieu et date Ort und Datum - Lugar y fecha:

> S.Bonifacio - Verona - ITALY 09 - 04 - 2015

Nome e firma per conto del fabbricante - Signed for and on behalf of the manufacturer Signé au nom et pour le compte du fabricant par - Unterzeichnet im Namen und im Auftrag des Herstellers von - Firmado a nombre y por cuenta del fabricante por :

Presidente-President-Président-Presidente

Cav. Dante FERROLI



Ferroli spa – Sede amministrativa : 37047 San Bonifacio (Vr) – Via Ritonda 78/A - Tel. +39.045.6139411 cf/p.i. 02096470238 — Cap Soc. € 30.000.000 i.v. - Fax Amministrazione : +39.045.610.03.17 Fax Fatturazione : +39.045.610.08.4—Fax Comm. Italia: +39.045.610.09.33—Fax Comm. estero: +39.045.610.07.98 — mail: info@ferroli.it - on line: www.ferroli.it

AT23



INFORMAZIONI MARCATURA CE

CE MARKING INFORMATION

INFORMATIONS RELATIVES AU MARQUAGE CE INFORMATIONEN ZUR CE-KENNZEICHNUNG INFORMACION SOBRE MARCADO CE





TÜV Rheiland Energie und Umwelt GmbH NB 2456 - Report n° K16392015Z1 DoP_LS6WA00A EN 14785:2006

i migliori gradi centigradi	5	EN 14785:2006		
Tipologia di apparecchio e uso Type of equipment and use Type d'appareil et de l'utilisation Gerätetyp und die Verwendung Tipo de dispositivo y el uso	pellet of Reside Appare produc Vorrich Aparat	Apparecchio per il riscaldamento domestico, con acqua, alimentato a pellet di legno. Residential space heating appliance with water fired by wood pellets. Appareil de chauffage domestique alimenté au pellet de bois, avec production d'eau chaude. Vorrichtung zum Hausbrand, mit Wasser, gefüttert Holzpellets. Aparato para calefacción doméstica, alimentado con pellets de madera, con producción de agua caliente.		
Marchio commerciale Trademark / Marque de commerce / Marke / Marca		Ferroli		
Modello		AT23 - LS6WA00A		
Model / Modèle / Modell / Modelo Combustibile **	-	Pellet di Legno		
Fuel / Carburant / Brennstoff / Combustible	1	Wood pellet / Granules de bois / Holzpellet / Pellets de madera UNI EN17225-2_classe A1		
Distanza minima da materiali infiammabili		posteriore / rear / arriére Rückseite / revés = 200		
Distance to combustible materials / Distance de sécurité aux matériaux combustibles Abstand von brennbarem Material / Distancia de mat. Combustible	mm	lati / sides / côté / Seite / lado = 200 frontale / front / avant / Vorderseite / frente = 1000 pavimento / floor / sol / Boden / fondo = 0		
Potenza termica introdotta * Heat input/ Puis.introduite/ Eingefuhrt Leistung / Pot.introducida	kW	24,63 - 7,22		
Potenza termica nominale *	kW	23,00 - 6,85		
Nominal heat output / Puis. nominale/ Nennleistung / Pot. Nominal Potenza termica all'acqua * / Water heating output		2000-00-000 000-000 000-000 000-000 000-000 000-000 000-000 000-000 000-000 000-000 000-000-000 000-000-000-000		
Puissance rendue àl'eau/Dem Wasser gelieferte Leist/Potencia cedida al agua Potenza termica all'aria * / Room heating output	kW	21,14 - 5,97		
Puissance rendeu à l'ambient/Umgebung gelieferteLeist./Potencia sumin.entorno	kW	1,86 - 0,88		
Rendimento termico * Efficiency / Rendement / Wirkungsgrad / Rendimiento	%	93,40 - 94,75		
Consumo orario *	kg/h	5.08 - 1.49		
Fuel consumption / Consommation horarie / Stundl. Verbrauch / Consumo horario Emissione CO al 13%O2 *	%	0.010 - 0.005		
Emission CO / Emission CO / CO Emission / Emissiones de CO	mg/m³	128,0 - 68,1		
Emissione CnHm al 13% O ₂ * Emission CnHm / Emissions CnHm / CnHm Emission / Emission CnHm	mg/m³	0,3 - 0,8		
Emissione NOx al 13% O ₂ * Emission NOx / Emissions NOx / NOx Emission / Emisiones de NOx	mg/m³	151,1 - 173,9		
Emissione polveri PP al 13% O ₂ *	mg/m³	7,5 - 5,4		
Emission dust PP / Emissions de poussières PP / Staubemission PP / Emisiones de polvo PP Emissione particolato totale PPBT al 13% O ₂ * / Total dust emission		7.6 - 5.7		
Totale émissions particules / Insgesamt Staubemission / Total emisiones particulas	mg/m³	1,0 - 5,1		
Temperatura max acqua impostabile Set max temp/Temp. max de l'eau reglable/Max.wassertemp.set/Temp.max agua establecer	°C	80		
Pressione max acqua di esercizio / Max working pressure Pression max eau d'utilisation / Max.Betriebsdruck / Presion máxima funcionamiento	bar	2		
Capacità acqua termocamera / Heating chambre capacity	1	23		
Capacité chambre comb./ Fassungsvermogen Warmekammer/Capacidad cámara térmica Attacchi idraulici riscaldamento / Hydraulic connections	-	1"		
Raccordements hydrauliques / Hydraulikanschlüsse / Conexiones hidráulicas				
Attacchi idraulici sanitario / DHW connections Raccordements circuit sanitarie / Wasserkanschlüsse/ Conexiones hidráulicas de agua sanitaria		3/4"		
Capacità acqua boiler sanitario / DHW chambre capacity Capacitè chambre sanitarie/Fassungsvermogen warmwasser/Capacidad camara agua sanitaria	T.	100		
Capacità vaso espansione / Expansion tank capacity	1	8		
Capacitè vase d'expansion / Kapazität Ausdehnungsgefäß / Capacidad vaso de expansion Prevalenza pompa / Prelevance pump		×		
Prévalence pompe / Prävalenz Pumpe / Prevalencia bomba	m	6		
Temperatura max acqua sanitaria / Set max temp. DHW Temp. max de l'eau sanitaria / Max.wasserwarmtemp.set / Temp.max agua sanitaria	°C	70		
Capacità serbatolo pellet / Pellet stove capacity Capacitè du rèservoir à granulès / Behalterinhalt / Capacidad del depósito	kg	40		
Perdite di carico lato acqua ∆T 10K / Water resistance	mbar			
Perte de charge sur le coté / Druckabfall auf der Wasserseite / Pérdida de carga en lado del agua Perdite di carico lato acqua ΔT 20K / Water resistance		-		
Perte de charge sur le coté / Druckabfall auf der Wasserseite / Pérdida de carga en lado del agua	mbar	-		
Temperatura uscita fumi ** Fume outlet temperature / Température de fumée / Abgastemperatur / Temperatura salida humos	°C	146,9 - 80,3		
Portata dei fumi Flue gas flow / Débit gaz de combustion / Abgasmassenstrom / Caudal de humos	g/s	11,3 - 6,0		
Tiraggio canna fumaria min-max	Pa	10 - 14		
Draught min -max / Tirage fumée min-max / Minderstzug min-max / Tiro mín - max Diametro tubo aspirazione aria comburente / Combustione Air intlet pipe	mbar	0,10 - 0,14		
Tuyau d'admission d'air combustion / Verbrennungsluftrohr / Tmanguera para admisión de aire Diametro tubo scarico fumi	mm	50		
Fume outlet pipe / Tuyau d'evacuation des fumées / Rauchabzugsrohr / Tubo de salida de humos	mm	80		
Alimentazione elettrica Electrical power / Alimentazion électrique / Elektrische Versorgung / Alimentación eléctrica		230V - 50Hz - 2A		
Assorbimento elettrico	W	W Accensione/Start 400 - Pnom 85		
Rated input power / Consommation électrique / Stromaufnahme / Consumo eléctrico Dimensioni d'ingombro H x L x P	1,4.4.	87/47032 55/303 (56/20)		
Dimensions / Dimensions / Abmessungen / Medidas	mm	mm 1430 x 610 x 820		
Peso a vuoto Weight / Poids / Behalterinhalt / Peso	kg	210		

Weight / Poids / Behalterinhalt / Peso * A potenza nominale e ridotta / Nominai output and Reduced output/A' Puissance nominale et de faible puissance / Nennwert - Reduzierter wert / a Potencia nominal e reducida



8

^{**} Il consumo di combustibile può variare dal tipo di legna utilizzato / Fuel consumption can vary according to the type of wood used

** La consommation peut varier seion le type de bois utilisé / Der Kraftstoffverbrauch kann durch die Art des verwendeten Holzes variieren

** El consumo de combustible puede variar según el tipo de madera utilizada